

## **INTERVENCIÓN DE LA PRESIDENTA DE LA COMUNIDAD FORAL EN EL ACTO INSTITUCIONAL DEL XI SEMINARIO DE LAS DOS NAVARRAS**

**Casa de Cultura Palacio Vallesantoro, de Sangüesa  
27 de octubre de 2015**

Sr. Alcalde de Sangüesa  
Sr. Alcalde de Saint-Jean-Pied-de-Port  
Sr. Alcalde de Donapaleu  
Sr. Representante del Consejo General de Pirineos Atlánticos  
Sr Presidente de la Asociación de Amigos de la Vieja Navarra  
Sras y Sres. Amigos todos

Los muros de este admirable palacio de Vallesantoro, enclavado en la histórica calle Mediavilla de Sangüesa, que desde hace décadas es el corazón cultural de esta ciudad dinámica y vital, nos acogen hoy para celebrar este encuentro. Un encuentro de amistad y cultura entre representantes institucionales y sociales de dos territorios que durante largo tiempo formaron parte de un mismo estado, el Reino de Navarra, y que siempre, y a pesar de muchas dificultades, han mantenido una relación de aprecio y respeto mutuos.

Elkarren arteko gogoetarako eta trukerako topagune honek ezin hobeki adierazten du Nafarroako gaur egungo Gobernuak duen interesa, bi Nafarroetako bizilagunak batzen gaituzten lokarriak sendotzeko eta proiektu berriak abian jartzeko, proiektu iraunkor eta baliagarriak arlo guztietan: arlo historiko eta kulturalean ez ezik, baita enpresa-munduari, gizarteari eta herritar soilari eragiten dieten arloetan ere. Izan ere, Gobernu hau prest dago laguntzeko, ordezkarien presentziarekin, eta ekonomikoki babesteko, ahal den neurrian, gure bi lurraldeetan batera sortzen diren ekimenak.

Decía que este foro de intercambio y análisis conjunto, es el lugar idóneo para manifestar el interés que el actual Gobierno de Navarra tiene por potenciar los lazos que nos unen a los habitantes de una y otra Navarras y emprender proyectos nuevos, estables e interesantes a todos los niveles; no solo a nivel histórico y cultural, sino empresarial, social y ciudadano, ayudando con presencia institucional y con el apoyo económico que sea posible a las iniciativas que surjan conjuntamente de los pueblos y ciudades de nuestros dos territorios.

La separación e incluso el desconocimiento que durante mucho tiempo hubo entre nuestras tierras, se ha ido rompiendo en las últimas décadas gracias al impulso ciudadano y a la creciente implantación de algunos proyectos de relación interfronteriza como los incluidos en el programa POCTEFA de la Comunidad de Trabajo de los Pirineos.

Creo sinceramente que los fuertes lazos que nos unen histórica y culturalmente, que el mutuo aprecio que sentimos por nuestra lengua común, el euskera, y la voluntad de enriquecer con nuevas experiencias nuestro avance común, constituyen una buena oportunidad, un magnífico caldo de cultivo, para acrecentar el conocimiento recíproco y emprender nuevas iniciativas que consoliden nuestra relación institucional, social y ciudadana.

Precisamente, la pasada semana mantuve un encuentro en Bertiz con el presidente de Aquitania, el señor Alain Rousset, con el objetivo de dar formalidad a la colaboración institucional entre ambas regiones y para comenzar a trabajar en el proceso de reincorporación de la Comunidad foral a la Eurorregión que actualmente conforman País Vasco y Aquitania. He de decir, en este sentido, que agradezco al señor Rousset la cálida acogida a la decisión

de mi Gobierno de solicitar la reincorporación a esta Eurorregión.

Hoy nos acoge la ciudad de Sangüesa, cuyo talante abierto y hospitalario resulta proverbial, acrisolado a lo largo de los siglos, no solo por su raíz jacobea, y la cálida acogida que presta a los peregrinos procedentes del camino aragonés a su entrada a Navarra, sino por el carácter afable de las mujeres y los hombres de esta ciudad. Cabeza de la histórica Merindad que lleva su nombre y que limita con las tierras de Ultrapuertos que conforman la Baja Navarra. Entre ambos territorios, como ha quedado patente en una de las ponencias de este Seminario, existieron importantes y fructíferas relaciones.

Bihotzez eskertu nahi diot Zangozako Udalari, haren ordezkari hemen alkate jauna izanik, bilera honi harrera egiteko erakutsi duen interesa, noiz eta aurten, Zangoza hiri izendatu zutenetik hiru mende eta erdi betetzen diren urtean, eta ospakizuna prestatzeko eman duen laguntza guztia.

Señalar mi agradecimiento cordial al Ayuntamiento de Sangüesa, en la persona de su Alcalde, por el interés mostrado por acoger esta reunión en el año que se cumplen tres siglos y medio de su nombramiento como ciudad, y todo el apoyo prestado a esta celebración.

Agradezco igualmente la presencia de todos ustedes, y muy especialmente de quienes han venido desde la Baja Navarra: representantes municipales y de entidades culturales, así como de la Asociación de Amigos de la Vieja Navarra, que tan ejemplarmente mantienen vivo el espíritu de pertenencia histórica al Reino de Navarra.

Deseo, de corazón, que esta jornada sirva para acrecentar nuestro mutuo conocimiento y sobretodo, para generar nuevas expectativas de acciones conjuntas entre quienes

compartimos muchos valores y deseos y deseamos acrecentar nuestras vivencias comunes en favor de una sociedad mejor.

Eskerrik asko Muchas gracias, Merci beaucoup.